ENDROIT - *LOCATION*: Lac-Etchemin, Simon-Nolet | VILLE - *TOWN*: LAC ETCHEMIN | DATE: 25 fév 17 | DIVISION: PW | CLASSE - *CLASS*: AAA | N° MATCH - GAME N°: 2091 | LIGUE *LEAGUE*: LHEQ VM

MEMBRES SUSPENDUS - *SUSPENDED MEMBERS* (VIS)

N°	NOM / *NAME*	NBR. MATCHS NO. GAMES

MEMBRES SUSPENDUS - *SUSPENDED MEMBERS* (LOC)

N°	NOM / *NAME*	NBR. MATCHS NO. GAMES

PUNITIONS - *PENALTIES* (VIS)

MINEURES - *MINORS*				AUTRES - *OTHERS*			
N°	CODE INFRACT.	TEMPS *TIME*	PÉR. *PER.*	N°	CODE INFRACT.	TEMPS *TIME*	PÉR. *PER.*
21	A53	02:45	2				
44	A55	11:16	2				
04	A47	14:33	2				
28	A25	03:53	3				
91	A48	11:45	3				
91	A48	11:45	3				
57	A53	15:00	3				

PUNITIONS - *PENALTIES* (LOC)

AUTRES - *OTHERS*				MINEURES - *MINORS*			
N°	CODE INFRACT.	TEMPS *TIME*	PÉR. *PER.*	N°	CODE INFRACT.	TEMPS *TIME*	PÉR. *PER.*
				14	A47	14:33	2
				07	A53	08:31	3

VIS — NOM DE L'ÉQUIPE *TEAM'S NAME*: OCÉANIC B.ST-LAURENT

POINTAGE - SCORE					NO.	NOMS - *NAMES*	C.A. *JA*
BUTS *GOALS*	ASS.	ASS.	TEMPS *TIME*	PÉR. *PER.*			
08	05	07	08:58	1	29	SIMON-XAVIER MICHAUD *	G
08			14:33	2	33	PHILIPPE BOURDAGES	G
					04	MATHIEU PIGEON	
					05	RAFAËL BLAIS	
					07	PHILIPPE LABRIE	
					08	WHILEM CÔTÉ	
					11	MATHIS MCNICOLL-BELZILE	
					14	WILLIAM ST-PIERRE	
					21	PHILIPPE-ANTOINE TREMBLAY	
					25	GABRIEL LAHAYE	
					28	LOUIS DUMAIS	
					32	NATHAN DRAPEAU	
					44	ZACHARY GAGNON	
					54	JUSTIN DUBE	
					57	THOMAS LEVASSEUR	
					87	ALEXANDRE POULIOT	
					91	ÉMILE JEAN	

FUSILLADE / *SHOOTOUT* (VIS)

BUT *GOALS*		BUT *GOALS*	
1		6	
2		7	
3		8	
4		9	
5		10	

LOC — NOM DE L'ÉQUIPE *TEAM'S NAME*: ÉLITES B-A

NO.	NOMS - *NAMES*	C.A. *JA*
30	SAMUEL ST-HILAIRE	G
35	GABRIEL MAHEUX *	G
02	MATHIEU ST-CYR	
04	SAMUEL VACHON	
05	DIMITRY GAGNON	
07	YOHAN CLICHE	
09	JACOB MATHIEU	
10	WILLIAM VACHON	
11	MATIS VEILLEUX	
14	JUSTIN LAMBERT	
15	THOMAS HAMEL	
16	MATHIEU NADEAU	
17	JÉRÉMY ROY	
18	XAVIER LABBÉ	
19	PIER-OLIVIER ROY	
20	ALEXANDRE TARDIF	

POINTAGE - SCORE				
BUTS *GOALS*	ASS.	ASS.	TEMPS *TIME*	PÉR. *PER.*
10			06:54	1
10	16	14	00:34	2
10	14		04:00	2
04	19		05:18	2
10	09		07:07	3
16	07	10	12:51	3

FUSILLADE / *SHOOTOUT* (LOC)

BUT *GOALS*		BUT *GOALS*	
1		6	
2		7	
3		8	
4		9	
5		10	

	(LETTRES MOULÉES)		(*PRINTED LETTERS*)
ENTRAÎNEUR CHEF / *HEAD COACH*	MARC BOUDREAU		PIERROT BOILY
ENTRAÎNEUR ADJOINT / *ASS. COACH*	GILL BLAIS		MICHEL CLICHE
ENTRAÎNEUR ADJOINT / *ASS. COACH*			
PRÉPOSÉ À LA SÉCURITÉ / *SAFETY ATTENDANT*	PHILIPPE BÉRUBÉ		
PRÉPOSÉ AUX BÂTONS / *STICKS ATTENDANT*			DAVID ST-CYR

	TOTAL			SUPP. *OVERTIME*		3e PÉRIODE		2e PÉRIODE		1re PÉRIODE		GARDIENS	1re PÉRIODE		2e PÉRIODE		3e PÉRIODE		SUPP. *OVERTIME*		TOTAL		
	MIN	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	No	No	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	B/G	L/S	MIN
VIS	45	0	6			0	2	0	3	0	1	29	35	1	0	1	0		0			2	0	45
		0	0			0		0		0		33	30		0		0		0			0	0	

FRANC JEU	TEMPS D'ARRÊT / *TIME OUT*	POINTAGE FINAL / *SCORE*	OFFICIELS / *OFFICIALS*		POINTAGE FINAL / *SCORE*	TEMPS D'ARRÊT / *TIME OUT*	FRANC JEU
			(LETTRES MOULÉES)	(*PRINTED LETTERS*)			
	SPECTATEURS / *SPECTATORS*	2	JUGE DE BUT *GOAL JUDGE*	JUGE DE LIGNES *LINESMAN*	6	DÉBUT / *START*: 12:30:00	1
	456		JUGE DE BUT *GOAL JUDGE*	JUGE DE LIGNES *LINESMAN*		FIN / *END*	
			ANNONCEUR *ANNOUNCER*	ARBITRE *REFEREE*		3e PÉRIODE / *3rd PERIOD* :	
			CHRONOMÉTREUR *TIME KEEPER* Catherine Boivin	ARBITRE *REFEREE*		TEMPS RESTANT / *REMAINING TIME* :	
			MARQUEUR *SCOREKEEPER* Ann Leblond	SIGNATURE DE L'ARBITRE *REFEREE'S SIGNATURE* X			

LIGUE